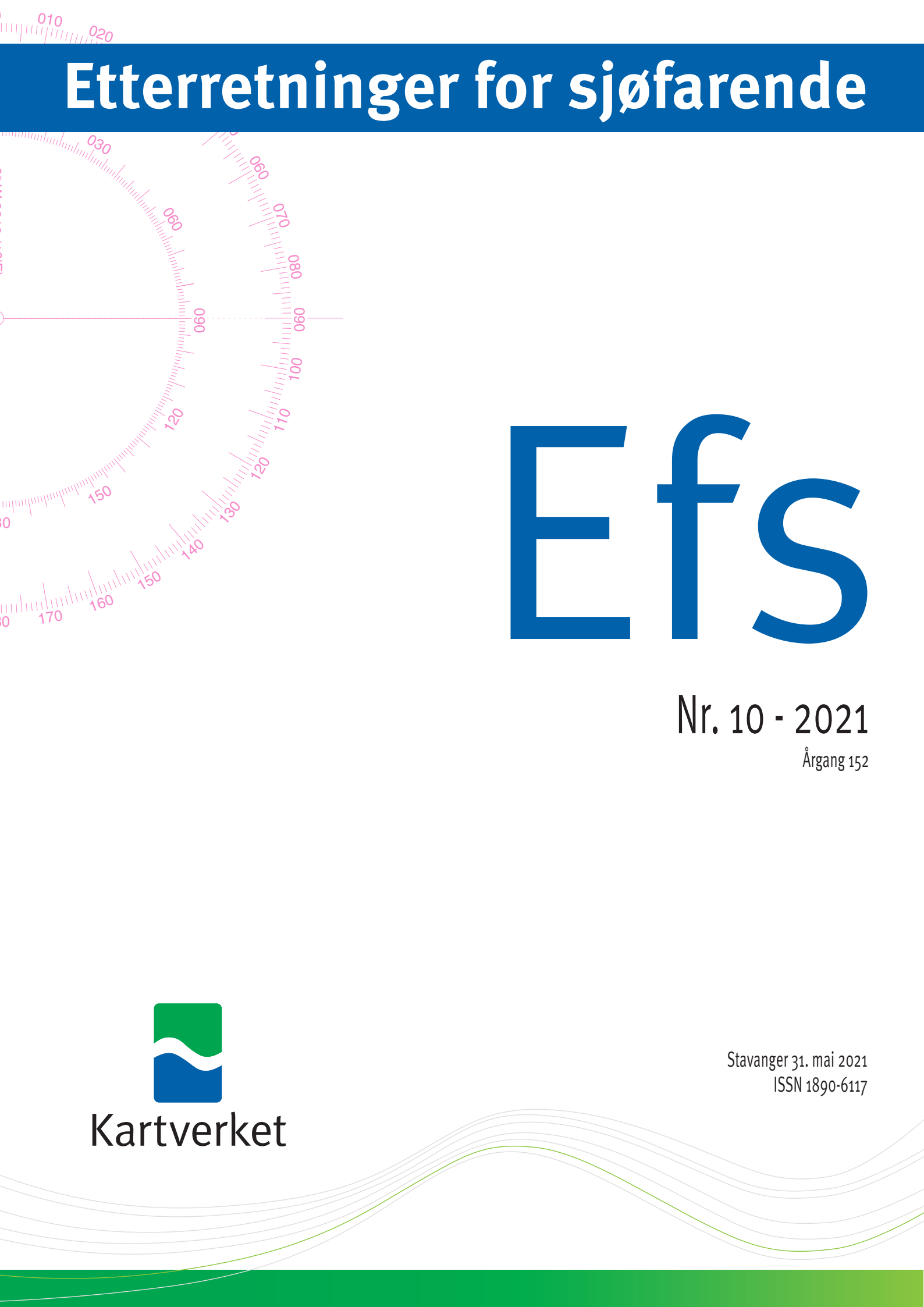




Etterretninger for sjøfarende

Efs

Nr. 10 - 2021

Årgang 152



Kartverket

Stavanger 31. mai 2021
ISSN 1890-6117

*** Siste frist for innlevering av midlertidige (T), foreløpige (P) meldinger og andre meddelelser til Etterretninger for sjøfarende (Efs) for året 2021.**

Informasjon sendes én måned før aktiviteten starter, dersom det er mulig.

*** *Deadline for the submission of temporary (T), preliminary (P) and other miscellaneous notices for inclusion in the Notices to Mariners (Efs) for the year 2021.***

Submit information one month before the activity starts if possible.

Innleveringsdato (Deadline)	Efs nr.	Utgivelsesdato (Publishing date)
11. januar	1	15. januar
26. januar	2	31. januar
9. februar	3	15. februar
22. februar	4	28. februar
9. mars	5	15. mars
26. mars	6	31. mars
9. april	7	15. april
26. april	8	30. april
10. mai	9	15. mai
25. mai	10	31. mai
9. juni	11	15. juni
24. juni	12	30. juni
9. juli	13	15. juli
27. juli	14	31. juli
10. august	15	15. august
25. august	16	31. august
9. september	17	15. september
24. september	18	30. september
11. oktober	19	15. oktober
26. oktober	20	31. oktober
9. november	21	15. november
24. november	22	30. november
9. desember	23	15. desember
17. desember	24	31. desember

Redaksjonen forbeholder seg retten til å forkorte og endre innlevert tekst.
Meldingstekst innleveres både på norsk og engelsk.

Melding sendes senest klokken 15:00 på innleveringsdato til:

The editor reserves the right to edit the original text.

Please submit the text, both in English and Norwegian:

Notices must be sent no later than 03:00 PM GMT +01.00 (Norwegian time) on day of deadline to:

E-post: efs@kartverket.no.

Kartverket Sjødivisjonen, Postboks 60, 4001 Stavanger

Fax: 51 85 87 06

Tlf. kundesenter: +47 32 11 80 00

Rettelser og oppdateringer til norske sjøkart meldes via [Rett i kartet](#).

Corrections and updates to Norwegian nautical charts can be reported via [Rett i kartet](#) (currently in Norwegian only).

INNHold

Kartrettelser i dette heftet omfatter følgende norske sjøkart:
(Chart corrections in this Efs includes following Norwegian charts):

9, 11, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 38, 43, 47, 62, 78, 120, 307, 477, 483, 490.

Meldinger om nye kart utgivelser og midlertidige (T) og foreløpige (P) meldinger omfatter følgende sjøkart:
(New chart editions and Temporary (T) and Preliminary (P) notices includes following charts):
26, 27, 40, 48, 307, 505, 507, 523.

NORSKE SJØKART OG ANDRE PUBLIKASJONER *(Norwegian Charts and Publications)*

64732. * Ny utgave av sjøkart nr. 26 (New edition Chart No. 26) Håsteinen - Batalden.
64733. * Ny utgave av sjøkart nr. 27 (New edition Chart No. 27) Sunnfjord.

NORSKE FARVANN *(Norwegian Waters)*

Kart/Chart(s): 9

64736. * Vest-Agder. Flekkerøya. Senskjer. Lanterne etablert. Sektorlykt utgår.
64742. * Aust-Agder. Høvåg. Gamle Hellesund. Lanterne. Ny karakter.

Kart/Chart(s): 11, 477

64740. * Vest-Agder. Farsund. Bukkane. Stake utgår.

Kart/Chart(s): 23, 24, 120, 483

64689. * Hordaland. Fedjefjorden. Moldøyosen. Lanterne etablert.
64708. * Hordaland. Fedjefjorden. Brattholmen. Rongevær lykt. Omskjerming.
64730. * Hordaland. Fedjefjorden. Havbruk. Forankring.
64731. * Hordaland. Fensfjorden. Rongevær. Rongeværsund lykt. Omskjerming.
64735. * Hordaland. Fedjefjorden. Rongevær. Teistholmen lykt. Omskjerming.

Kart/Chart(s): 24

64728. * Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Guridnakken lykt. Omskjerming.
64734. * Sogn og Fjordane. Rudosen. Mjømosen. Vassøyna lykt. Omskjerming.
64739. * Sogn og Fjordane. Rososen. Hisarøyna V. Syllingsvåg lykt. Omskjerming.

Kart/Chart(s): 24, 25

64710. * Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Littleholmen lykt. Ny karakter.
64711. * Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Legøyna lykt. Ny karakter.

Kart/Chart(s): 24, 307

64737. * Sogn og Fjordane. Sognesjøen. Sogneoksen lykt. Omskjerming. Ny karakter.

Kart/Chart(s): 26, 28, 29

64677. * Sogn og Fjordane. Kråkeneset-Sendingane. Kinn sjøtrafikkjeneste (VTS) etablert. Meldegrenser og meldepunkt etablert.

Kart/Chart(s): 26, 27, 28

64688. * Sogn og Fjordane. Sendingane-Helgøy. Kinn sjøtrafikkjeneste (VTS) etablert. Meldegrenser og meldepunkt etablert.

Kart/Chart(s): 28, 29, 490

64691. * Sogn og Fjordane. Ulvesundet. Nordfjord. Kinn sjøtrafikkjeneste (VTS) etablert. Meldegrenser og meldepunkt etablert.

Kart/Chart(s): 30, 31

64729. * Møre og Romsdal. Sulafjorden. Spesiallysbøye. Ny posisjon.

Kart/Chart(s): 38, 43

64770. * Sør-Trøndelag. Tarvafjorden. Tørrskjæret lykt. Omskjerming.

Kart/Chart(s): 43

64774. * Sør-Trøndelag. Tarvafjorden. Bjugnafjorden. Bjugnskjæret lykt. Omskjerming.

Kart/Chart(s): 47

64768. * Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Jernstang etablert.

64771. * Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Jernstang etablert.

64772. * Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Jernstang etablert.

64773. * Nord-Trøndelag. Jøa N. Folda. Jernstang etablert.

Kart/Chart(s): 62

64741. * Nord-Helgeland. Lurøya. Lurøysund. Litlbukholmen Ø. Jernstang etablert.

Kart/Chart(s): 78

64709. * Vesterålen. Gavlfjorden. Alsvåg. Lanterne etablert. Lanterne utgår.

**MIDLERTIDIGE (T) OG FORELØPIGE (P) MELDINGER I
NORSKE FARVANN
(Temporary (T) and Preliminary (P) notices in Norwegian Waters)**

Kart/Chart(s): 40

64738. * (T) Møre og Romsdal. Smøla V. Skomsøyvågen. Brattværet Jernstenger havareert.

Kart/Chart(s): 48

64776. * (P) Nord-Trøndelag. Folda. Stasøya V. Havbruk.

**MIDLERTIDIGE (T) OG FORELØPIGE (P) MELDINGER I
HAVOMRÅDENE
(Temporary (T) and Preliminary (P) notices in Sea Areas)**

Kart/Chart(s): 307

64748. * (T) Nordsjøen. Frigg-feltet Ø. Midlertidig forlatt brønn.

Kart/Chart(s): 505, 507, 523

64690. * (T) Svalbard. Billefjorden. Adolfbukta. Undervanns ODAS.

SKYTEØVELSER **(Gunnery exercises)**

* Norsk kontinentalsokkel. Hordaland. Slåtterøy. Stolmen. V av Marstein. Marine skyteøvingar. Fareområde stadig aktive.

* Norskehavet (Norwegian Sea). Vesterålen - Sør-Troms. Andøya. Operasjoner. Fareområder (Launch operations. Danger areas).

ADVARSLER **(Warnings)**

* DGPS-stasjoner ute av drift (DGPS stations out of operation).

* Norsk kontinentalsokkel. Prelegging av anker (Norwegian continental shelf. Pre-laying of anchors).

* Inspeksjon av rørledning, kabel og trasé (Pipeline, cable and route survey).

FORSKJELLIGE MEDDELELSER **(Miscellaneous)**

* Midlertidige (T) og foreløpige (P) meldinger i norske sjøkart som utgår (Temporary (T) and preliminary (P) notices withdrawn).

* Endringer på aktive midlertidige (T) og foreløpige (P) meldinger i norske sjøkart (Changes to active temporary (T) and preliminary (P) notices).

* Oppstart av en ny sjøtrafikksentraltjeneste på strekningen fra Florø til Måløy.

* Nye forskrifter om fartsgrenser på sjøen - Sola og Stavanger kommuner, Rogaland.

* Endringer i rutetiltakene i norsk økonomisk sone fra 1. juni 2021.

* Generell informasjon til Etterretninger for sjøfarende

* Innmelding av rettelser til Efs, Rett i sjøkartet.

* Koronaviruset og sjøtrafikken.

* AKTSOMHETSVARSEL ANGÅENDE FYRLYKTER LANGS HELE NORSKEKYSTEN. KART OG OPPDATERING.

NORSKE SJØKART OG ANDRE PUBLIKASJONER (Norwegian Charts and Publications)

64732. * Ny utgave av sjøkart nr. 26 (New edition Chart No. 26) Håsteinen - Batalden.

Sjøkart nr. 26 er nå utgitt som Ny Utgave. Kartet erstatter tidligere utgave fra 2019. Det gamle kartet utgår og vil ikke lenger bli vedlikeholdt av Kartverket. Kartet trykkes ikke, men kan kjøpes som POD-kart. Den nye utgaven av sjøkart nr. 26 ble utgitt 20. mai 2021.

Chart no. 26 is published as a New Edition. This New Edition makes the existing edition (published in 2019) obsolete. The Chart will not be printed, but is available as POD-Chart.

Kartet er merket som følger (Chart data):

Published by Kartverket 1971, New Edition 05/2021.

POD: 20. May 2021. Corrected to "Efs" No 09/21.

Sjømåling:

Kartet baserer seg på sjømåling fra forskjellige perioder. Kvaliteten på dybdataene er beskrevet i kartets ZOC Diagram (Zones of Confidence).

Kartet har følgende begrensning:

SW hjørne: 61° 20' 30" N, 04° 16' 00" E, NE hjørne: 61° 40' 00" N, 05° 11' 00" E

Endringer i denne utgivelsen:

- Farvann i området Skorpa - Reksta - Askrova er sjømålt på nytt og redigert inn i kartet.
- Kildediatgram er erstattet med ZOC-diagram. Dette angir kvaliteten på dybdataene som "Category of Zones of Confidence".
- Noen sektor-lykter er omskjermet til IALA-systemet (se: <https://www.kystverket.no/Maritim-infrastruktur/iala-standard/>).
- Kartet er oppdatert med hensyn på alle innrapporterte endringer siden forrige gang kartet ble trykket, meldt i Etterretninger for sjøfarende (Efs).
- Kartet er oppdatert med andre endringer som ikke er meldt i Etterretninger for sjøfarende (Efs). Dette kan være nymålinger i større og mindre grad, nye kaier, moloer, endringer på stedsnavn, etc.

Elektroniske kart:

Området som dekkes av sjøkart nr. 26 er også dekket av ENC-er (Elektroniske kartceller).

64733. * Ny utgave av sjøkart nr. 27 (New edition Chart No. 27) Sunnfjord.

Sjøkart nr. 27 er nå utgitt som Ny Utgave. Kartet erstatter tidligere utgave fra januar 2021. Det gamle kartet utgår og vil ikke lenger bli vedlikeholdt av Kartverket. Kartet trykkes ikke, men kan kjøpes som POD-kart. Den nye utgaven av sjøkart nr. 27 ble utgitt 20. mai 2021.

Chart no. 27 is published as a New Edition. This New Edition makes the existing edition (published in January 2021) obsolete. The Chart will not be printed, but is available as POD-Chart.

Kartet er merket som følger (Chart data):

Published by Kartverket 1973, New Edition 05/2021.

POD: 20. May 2021. Corrected to "Efs" No 09/21.

Sjømåling:

Kartet baserer seg på sjømåling fra forskjellige perioder. Kvaliteten på dybde-dataene er beskrevet i kartets ZOC Diagram (*Zones of Confidence*).

Kartet har følgende begrensning:

SW hjørne: 61° 16' 00" N, 04° 56' 30" E, NE hjørne: 61° 40' 00" N, 05° 39' 00" E

Endringer i denne utgivelsen:

- Farvann i området Skorpa – Reksta – Askrova er sjømålt på nytt og redigert inn i kartet.
- Noen sektor-lykter er omskjermet til IALA-systemet (se: <https://www.kystverket.no/Maritim-infrastruktur/iala-standard/>).
- Kartet er oppdatert med hensyn på alle innrapporterte endringer siden forrige gang kartet ble trykket, meldt i Etterretninger for sjøfarende (Efs).
- Kartet er oppdatert med andre endringer som ikke er meldt i Etterretninger for sjøfarende (Efs). Dette kan være nymålinger i større og mindre grad, nye kaier, moloer, endringer på stedsnavn, etc.

Elektroniske kart:

Området som dekkes av sjøkart nr. 27 er også dekket av ENC-er (Elektroniske kartceller).

DEFINISJON AV BENEVNELSEN “POD” (Print on Demand)

Norske sjøkart oppdateres kontinuerlig og kan plottes på bestilling gjennom Print on Demand-tjenesten. Med et Print on Demand-kart (POD-kart) får du et sjøkart oppdatert til dags dato med alle sikkerhetskritiske oppdateringer og rettelser som har vært publisert i Etterretninger for sjøfarende (Efs). Etter kjøp må brukeren selv holde kartet oppdatert ved hjelp av Efs.

POD-kart kan kjøpes via autoriserte forhandlere. Se oversikt over POD-forhandlere på kartverket.no:

<http://kartverket.no/Bestille/Bestille-kart/>. POD-kartene tilfredsstiller krav fra International Maritime Organization (IMO)/SOLAS-krav, forutsatt at sjøkartet holdes oppdatert ved hjelp av Efs. Offisielle sjøkart kan kun kjøpes som POD-kart.

TERMS USED WHEN ISSUING CHARTS - POD (Print on Demand)

The Norwegian Mapping Authority's nautical charts are available as Print on Demand charts (POD). POD charts refer to updated charts printed by retailers on request from the public. Through the Print on Demand service, charts are updated with all safety critical updates up to and including the most recent Notices to Mariners (Efs). After purchase, the user must keep the chart updated using Efs. To buy the official Norwegian nautical charts, contact our POD distributors in Norway and abroad. View the list of suppliers here: <http://www.kartverket.no/en/Bestille/Ordermaps-and-nautical-charts/Provided>. The nautical charts are updated with the aid of the Notices to Mariners (Efs), published every 14 days. A POD chart will be in accordance with the requirements of the International Maritime Organization (IMO)/SOLAS. All Norwegian nautical charts are available as POD charts only.

DEFINISJON AV BENEVNELSEN “NY UTGAVE”

En ny utgave av et eksisterende kart vil inkludere endringer viktig for navigasjon i tillegg til de som tidligere er kunngjort i Etterretninger for sjøfarende (NMs), og **vil gjøre den eksisterende utgaven foreldet**.

Det presiseres at betydelige deler av kartet forblir uendret. (Kartnummeret forblir normalt uendret, unntatt ved tilføyelse av INT nummer når sjøkartet blir INT-kart.)

Et kildedialogram/pålitelighetsdiagram som inneholder detaljer om måledata er påtrykt kartet. Et kildedialogram/pålitelighetsdiagram kan dog ikke alltid reflektere visse omfattende endringer som for eksempel endret symbolologi, bøyesystemer eller lykter.

TERMS USED WHEN ISSUING CHARTS New Edition (NE)

*A new issue of an existing chart, containing amendments essential to navigation, which may include changes additional to those in 'Etterretninger for sjøfarende', **making existing editions obsolete**.*

NORSKE FARVANN
(Norwegian Waters)

Kart/Chart(s): 9

64736. * Vest-Agder. Flekkerøya. Senskjer. Lanterne etablert. Sektorlykt utgår.

Slett tidligere Efs (P) 11/61637/20.

a) **Påfør** Store Senskjær lanterne, **Iso G 2s** med indirekte belysning:

58° 04.59' N, 08° 01.90' E

b) **Slett** Senskjær lykt (Iso 6s):

58° 04.62' N, 08° 01.88' E

Kart: 9. Fyrnr. 074421, 073300. (Kystverket SØ, 20. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Vest-Agder. Flekkerøya. Senskjer. Light. Sector light.**

Delete former Efs (P) 11/61637/20.

a) **Insert** Store Senskjær light, **Iso G 2s** with floodlight:

58° 04.59' N, 08° 01.90' E

b) **Delete** Senskjær light (Iso 6s):

58° 04.62' N, 08° 01.88' E

Chart: 9. Light No. 074421, 073300.

64742. * Aust-Agder. Høvåg. Gamle Hellesund. Lanterne. Ny karakter.

Se tidligere Efs (P) 16/62345/20.

a) **Endre** karakter til **Iso R 2s** på Kvalsholmbåen lanterne:

58° 08.68' N, 08° 16.76' E

b) **Påfør** indirekte belysning.

Kart: 9. Fyrnr. 069214, 069200. (Kystverket SØ, 21. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Aust-Agder. Høvåg. Gamle Hellesund. Light. New character.**

See former Efs (P) 16/62345/20.

a) **Amend** character to **Iso R 2s** at Kvalsholmbåen light:

58° 08.68' N, 08° 16.76' E

b) **Insert** floodlight.

Chart: 9. Light No. 069214, 069200.

Kart/Chart(s): 11, 477

64740. * Vest-Agder. Farsund. Bukkane. Stake utgår.

Slett tidligere Efs (P) 22/60865/19.

Slett grønn stake:

58° 03.682' N, 06° 51.317' E

Kart: 11, 477. (Kystverket SØ, 21. mai 2021). (KildeID 82570).

*** Vest-Agder. Farsund. Bukkane. Spar buoy.**

Delete former Efs (P) 22/60865/19.

Delete green spar buoy:

58° 03.682' N, 06° 51.317' E

Charts: 11, 477.

Kart/Chart(s): 23, 24, 120, 483

64689. * Hordaland. Fedjefjorden. Moldøyosen. Lanterne etablert.

a) **Påfør** Ringeskjæret lanterne, **Q(6)+LFI W 15s** med indirekte belysning:

60° 47.427' N, 04° 42.478' E

b) **Slett** jernstang like ved.

Kart: 23, 24, 120, 483. Fyrnr. 201010. (Kystverket V, 14. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Hordaland. Fedjefjorden. Moldøyosen. Light.**

a) **Insert** Ringeskjæret light, **Q(6)+LFI W 15s with floodlight:**

60° 47.427' N, 04° 42.478' E

b) **Delete** iron pole close by.

Charts: 23, 24, 120, 483. Light No. 201010.

64708. * Hordaland. Fedjefjorden. Brattholmen. Rongevær lykt. Omskjerming.

Se tidligere Efs (P) 01/63655/21.

Endre uthevede sektorer:

60° 48.335' N, 04° 47.760' E

(1) G 162.0° - **168.5°**

(2) **W 168.5° - 170.0°**

(3) R 170.0° - **259.5°**

(4) **G 259.5° - 313.0°**

(5) **W 313.0° - 329.0°**

(6) **R 329.0° - 350.0°**

(7) **G 350.0° - 004.0°**

(8) W 004.0° - **008.0°**

(9) **R 008.0° - 022.5°**

Kart: 23, 24, 120, 483. Fyrnr. 206500. (Kystverket V, 18. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Hordaland. Fedjefjorden. Brattholmen. Rongevær light.**

See former Efs (P) 01/63655/21.

Amend highlighted sectors:

60° 48.335' N, 04° 47.760' E

(1) G 162.0° - **168.5°**

(2) **W 168.5° - 170.0°**

(3) R 170.0° - **259.5°**

(4) **G 259.5° - 313.0°**

(5) **W 313.0° - 329.0°**

(6) **R 329.0° - 350.0°**

(7) **G 350.0° - 004.0°**

(8) W 004.0° - **008.0°**

(9) **R 008.0° - 022.5°**

Charts: 23, 24, 120, 483. Light No. 206500.

64730. * Hordaland. Fedjefjorden. Havbruk. Forankring.

a) **Påfør** havbruk:

60° 47.876' N, 04° 48.532' E

b) **Påfør** forankringer fra a) til:

Kart 483:

(1) 60° 47.985' N, 04° 48.443' E

(2) 60° 47.860' N, 04° 48.375' E

(3) 60° 47.899' N, 04° 48.702' E

(4) 60° 47.759' N, 04° 48.637' E

Kart 23, 24, 120:

(1) 60° 47.985' N, 04° 48.443' E

(4) 60° 47.759' N, 04° 48.637' E

Kart: 23, 24, 120, 483. (CIT Holding AS, 19. mai 2021). (KildeID 82364).

*** Hordaland. Fedjefjorden. Marine farm. Ground tackles.**

a) **Insert** marine farm:

60° 47.876' N, 04° 48.532' E

b) **Insert** ground tackles from a) to:

Chart 483:

(1) 60° 47.985' N, 04° 48.443' E

(2) 60° 47.860' N, 04° 48.375' E

(3) 60° 47.899' N, 04° 48.702' E

(4) 60° 47.759' N, 04° 48.637' E

Charts 23, 24, 120:

(1) 60° 47.985' N, 04° 48.443' E

(4) 60° 47.759' N, 04° 48.637' E

Charts: 23, 24, 120, 483.

64731. * Hordaland. Fensfjorden. Rongevær. Rongeværsund lykt. Omskjerming.

Se tidligere Efs (P) 01/63655/21.

Endre uthevede sektorer:

60° 49.412' N, 04° 47.601' E

(1) **G 132.5° - 153.5°**

(2) **W 153.5° - 173.5°**

(3) **R 173.5° - 269.5°**

(4) **G 269.5° - 358.5°**

(5) **W 358.5° - 009.5°**

(6) **R 009.5° - 019.5°**

Kart: 23, 24, 120, 483. Fyrnr. 207000. (Kystverket V, 20. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Hordaland. Fensfjorden. Rongevær. Rongeværsund light.**

See former Efs (P) 01/63655/21.

Amend highlighted sectors:

60° 49.412' N, 04° 47.601' E

(1) **G 132.5° - 153.5°**

(2) **W 153.5° - 173.5°**

(3) **R 173.5° - 269.5°**

(4) **G 269.5° - 358.5°**

(5) **W 358.5° - 009.5°**

(6) **R 009.5° - 019.5°**

Charts: 23, 24, 120, 483. Light No. 207000.

64735. * Hordaland. Fedjefjorden. Rongevær. Teistholmen lykt. Omskjerming.

Se tidligere Efs (P) 01/63655/21.

Endre uthevede sektorer:

60° 48.866' N, 04° 46.508' E

(1) **G 254.5° - 266.0°**

(2) **W 266.0° - 287.5°**

(3) **R 287.5° - 355.0°**

(4) **G 355.0° - 029.5°**

(5) **W 029.5° - 071.5°**

(6) **R 071.5° - 078.5°**

(7) **G 078.5° - 090.0°**

(8) **W 090.0° - 092.0°**

(9) **R 092.0° - 108.0°**

Kart: 23, 24, 120, 483. Fyrnr. 207200. (Kystverket V, 20. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Hordaland. Fedjefjorden. Rongevær. Teistholmen light.**

See former Efs (P) 01/63655/21.

Amend highlighted sectors:

60° 48.866' N, 04° 46.508' E

(1) **G 254.5° - 266.0°**

(2) **W 266.0° - 287.5°**

(3) **R 287.5° - 355.0°**

(4) **G 355.0° - 029.5°**

(5) **W 029.5° - 071.5°**

(6) **R 071.5° - 078.5°**

(7) **G 078.5° - 090.0°**

(8) **W 090.0° - 092.0°**

(9) **R 092.0° - 108.0°**

Charts: 23, 24, 120, 483. Light No. 207200.

Kart/Chart(s): 24

64728. * Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Guridnakken lykt. Omskjerming.

Slett tidligere Efs (P) 13/61920/20.

Endre uthevede sektorer:

61° 00.26' N, 04° 35.54' E

(1) **G 082.0° - 100.5°**

(2) W 100.5° - 102.5°

(3) **R 102.5° - 154.5°**

(4) G 154.5° - 296.0°

(5) W 296.0° - 301.5°

(6) R 301.5° - 316.5°

Kart: 24. Fyrnr. 226600. (Kystverket V, 19. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Guridnakken light.**

Delete former Efs (P) 13/61920/20.

Amend highlighted sectors:

61° 00.26' N, 04° 35.54' E

(1) **G 082.0° - 100.5°**

(2) W 100.5° - 102.5°

(3) **R 102.5° - 154.5°**

(4) G 154.5° - 296.0°

(5) W 296.0° - 301.5°

(6) R 301.5° - 316.5°

Chart: 24. Light No. 226600.

64734. * Sogn og Fjordane. Rudosen. Mjømnoen. Vassøyna lykt. Omskjerming.

Se tidligere Efs (P) 01/63656/21.

Endre uthevede sektorer:

60° 57.03' N, 04° 56.20' E

(1) G 243.0° - 257.0°

(2) W 257.0° - 260.0°

(3) R 260.0° - 292.5°

(4) G 292.5° - 303.0°

(5) R 303.0° - **325.0°**

(6) **G 325.0° - 342.5°**

(7) W 342.5° - 343.5°

(8) **R 343.5° - 025.5°**

(9) G **025.5°** - 058.0°

(10) W 058.0° - 060.5°

(11) R 060.5° - **149.5°**

(12) **G 149.5° - 159.0°**

(13) W 159.0° - 162.5°

(14) **R 162.5° - 171.0°**

Kart: 24. Fyrnr. 216000. (Kystverket V, 20. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Sogn og Fjordane. Rudosen. Mjømnoen. Vassøyne light.**

See former Efs (P) 01/63656/21.

Amend highlighted sectors:

60° 57.03' N, 04° 56.20' E

(1) G 243.0° - 257.0°

(2) W 257.0° - 260.0°

(3) R 260.0° - 292.5°

(4) G 292.5° - 303.0°

(5) R 303.0° - **325.0°**

(6) **G 325.0° - 342.5°**

(7) W 342.5° - 343.5°

(8) **R 343.5° - 025.5°**

(9) G **025.5° - 058.0°**

(10) W 058.0° - 060.5°

(11) R 060.5° - **149.5°**

(12) **G 149.5° - 159.0°**

(13) W 159.0° - 162.5°

(14) **R 162.5° - 171.0°**

Chart: 24. Light No. 216000.

64739. * Sogn og Fjordane. Rososen. Hisarøyne V. Syllingsvåg lykt. Omskjerming.

Se tidligere Efs (P) 01/63656/21.

Endre uthevede sektorer:

60° 59.56' N, 04° 55.34' E

(1) G **350.5° - 353.5°**

(2) W 353.5° - 355.0°

(3) R 355.0° - **005.0°**

(4) **G 005.0° - 135.0°**

(5) W 135.0° - 170.5°

(6) **R 170.5° - 190.5°**

Kart: 24. Fyrnr. 216500. (Kystverket V, 21. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Sogn og Fjordane. Rososen. Hisarøyne W. Syllingsvåg light.**

See former Efs (P) 01/63656/21.

Amend highlighted sectors:

60° 59.56' N, 04° 55.34' E

(1) G **350.5° - 353.5°**

(2) W 353.5° - 355.0°

(3) R 355.0° - **005.0°**

(4) **G 005.0° - 135.0°**

(5) W 135.0° - 170.5°

(6) **R 170.5° - 190.5°**

Chart: 24. Light No. 216500.

Kart/Chart(s): 24, 25

64710. * Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Litleholmen lykt. Ny karakter.

Endre karakter til **Iso 2s** på Litleholmen lykt:

61° 00.45' N, 04° 37.04' E

Kart: 24, 25. Fyrnr. 228000. (Kystverket V, 18. mai 2021). (KildeID 70000).

**** Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Litleholmen light. New character.***

Amend character to Iso 2s at Litleholmen light:

61° 00.45' N, 04° 37.04' E

Charts: 24, 25. Light No. 228000.

64711. * Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Legøyyna lykt. Ny karakter.

Endre karakter til **Iso 6s** på Legøyyna lykt:

61° 00.82' N, 04° 38.87' E

Kart: 24 (også spesial), 25. Fyrnr. 226800. (Kystverket V, 18. mai 2021). (KildeID 70000).

**** Sogn og Fjordane. Solund. Straumsfjorden. Legøyyna light. New character.***

Amend character to Iso 6s at Legøyyna light:

61° 00.82' N, 04° 38.87' E

Charts: 24 (also plan), 25. Light No. 226800.

Kart/Chart(s): 24, 307

64737. * Sogn og Fjordane. Sognesjøen. Sogneoksen lykt. Omskjerming. Ny karakter.

Se tidligere Efs (P) 01/63656/21.

Kart 24:

a) **Endre** uthevede sektorer:

60° 56.85' N, 04° 45.75' E

- (1) W **358.0°** - 002.5°
- (2) R 002.5° - 034.0°
- (3) G 034.0° - 054.5°
- (4) W 054.5° - 060.0°
- (5) R 060.0° - **065.0°**
- (6) **G 065.0° - 070.0°**
- (7) W 070.0° - 072.5°
- (8) **R 072.5° - 095.5°**
- (9) **G 095.5° - 110.0°**
- (10) **W 110.0° - 125.0°**
- (11) R 125.0° - **137.5°**
- (12) **G 137.5° - 177.0°**
- (13) W 177.0° - 181.5°
- (14) **R 181.5° - 186.0°**
- (15) G **186.0° - 191.0°**
- (16) W **191.0° - 196.5°**
- (17) R **196.5° - 212.5°**
- (18) **G 212.5° - 271.5°**
- (19) W 271.5° - 280.5°
- (20) **R 280.5° - 320.0°**
- (21) G **320.0° - 358.0°**

Kart 24, 307:

b) **Endre** karakter til **Oc(3) 10s**.

Kart: 24, 307. Fyrnr. 209500. (Kystverket V, 21. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Sogn og Fjordane. Sognesjøen. Sogneoksen light. New character.**

See former Efs (P) 01/63656/21.

Chart 24:

a) Amend highlighted sectors:

60° 56.85' N, 04° 45.75' E

(1) W 358.0° - 002.5°

(2) R 002.5° - 034.0°

(3) G 034.0° - 054.5°

(4) W 054.5° - 060.0°

(5) R 060.0° - 065.0°

(6) G 065.0° - 070.0°

(7) W 070.0° - 072.5°

(8) R 072.5° - 095.5°

(9) G 095.5° - 110.0°

(10) W 110.0° - 125.0°

(11) R 125.0° - 137.5°

(12) G 137.5° - 177.0°

(13) W 177.0° - 181.5°

(14) R 181.5° - 186.0°

(15) G 186.0° - 191.0°

(16) W 191.0° - 196.5°

(17) R 196.5° - 212.5°

(18) G 212.5° - 271.5°

(19) W 271.5° - 280.5°

(20) R 280.5° - 320.0°

(21) G 320.0° - 358.0°

Charts 24, 307:

b) Amend character to Oc(3) 10s.

Charts: 24, 307. Light No. 209500.

Kart/Chart(s): 26, 28, 29

64677. * Sogn og Fjordane. Kråkeneset-Sendingane. Kinn sjøtrafikkteneste (VTS) etablert. Meldegrenser og meldepunkt etablert.

Se også Efs 10/64688/21 og 10/64691/21 for komplett område.

Gyldig fra **1. Juni 2021**.

a) **Påfør** enveis inngående meldepunkter for trafikk kontroll med kanal **18**:

Kart 29:

(1) 62° 02.29' N, 04° 56.88' E (retning 191°)

Kart 28:

(2) 61° 42.43' N, 04° 36.92' E (retning 112.5°)

b) **Påfør** tegnforklaring "**Report to Kinn VTS**":

Kart 29:

(1) 62° 02.17' N, 04° 56.38' E

Kart 28:

(2) 61° 42.37' N, 04° 36.50' E

c) **Påfør** en meldegrense (rød stiplet linje):

Kart 29, 28, 26

(1) 62° 02.08' N, 04° 59.14' E Kråkenes fyr

(2) 62° 02.50' N, 04° 54.60' E

(3) 61° 58.00' N, 04° 50.60' E kartgrense 28

(4) 61° 57.89' N, 04° 50.50' E kartgrense 29

(5) 61° 40.00' N, 04° 34.80' E kartgrense 26

(6) 61° 39.07' N, 04° 33.99' E

Kart: 26, 28, 29. (Kystverket, 11. mai 2021). (KildeID 82470).

*** Sogn og Fjordane. Kråkeneset-Sendingane. Kinn Vessel Traffic Service (VTS) established. Radio reporting lines and radio reporting points established.**

See also Efs 10/64688/21 and Efs 10/64691/21 for complete area.

Valid from **1. June 2021**.

a) **Insert** one way inbound radio reporting points with VHF channel **18**:

Chart 29:

(1) 62° 02.29' N, 04° 56.88' E (heading 191°)

Chart 28:

(2) 61° 42.43' N, 04° 36.92' E (heading 112.5°)

b) **Insert** legend "**Report to Kinn VTS**":

Chart 29:

(1) 62° 02.17' N, 04° 56.38' E

Chart 28:

(2) 61° 42.37' N, 04° 36.50' E

c) **Insert** radio reporting line (red dashed line):

Chart 29, 28, 26:

(1) 62° 02.08' N, 04° 59.14' E Kråkenes lighthouse

(2) 62° 02.50' N, 04° 54.60' E

(3) 61° 58.00' N, 04° 50.60' E chart border 28

(4) 61° 57.89' N, 04° 50.50' E chart border 29

(5) 61° 40.00' N, 04° 34.80' E chart border 26

(6) 61° 39.07' N, 04° 33.99' E

Charts: 26, 28, 29.

Kart/Chart(s): 26, 27, 28

64688. * Sogn og Fjordane. Sendingane-Helgøy. Kinn sjøtrafikkteneste (VTS) etablert. Meldegrenser og meldepunkt etablert.

Se også Efs 10/64677/21 og Efs 10/64691/21 for komplett område.

Gyldig fra **1. Juni 2021**.

a) **Påfør** enveis inngående meldepunkter for trafikk kontroll med kanal **18**:

Kart 26:

(1) 61° 30.55' N, 04° 32.92' E (retning 068°)

Kart 26, 27:

(2) 61° 33.37' N, 05° 01.01' E (retning 342°)

(3) 61° 35.20' N, 05° 09.30' E (retning 333°)

b) **Påfør** tegnforklaring "**Report to Kinn VTS**":

Kart 26:

(1) 61° 30.48' N, 04° 33.18' E

Kart 26, 27:

(2) 61° 33.36' N, 05° 01.29' E

(3) 61° 35.10' N, 05° 09.30' E

c) **Påfør** en meldegrense (rød stiple linje):

Kart 26, 27, 28:

(1) 61° 39.07' N, 04° 33.99' E

(2) 61° 38.00' N, 04° 33.85' E kartgrense 28

(3) 61° 28.00' N, 04° 32.60' E

(4) 61° 32.57' N, 04° 56.50' E kartgrense 27

(5) 61° 33.11' N, 04° 59.39' E

(6) 61° 33.71' N, 05° 03.23' E

(7) 61° 35.48' N, 05° 10.45' E

(8) 61° 35.62' N, 05° 11.00' E kartgrense 26

(9) 61° 36.50' N, 05° 14.55' E

Kart: 26, 27, 28. (Kystverket, 14. mai 2021). (KildeID 82470).

*** Sogn og Fjordane. Sendingane-Helgøy. Kinn Vessel Traffic Service (VTS) established. Radio reporting lines and radio reporting points established.**

**See also Efs 10/64677/21 and Efs 10/64691/21 for complete area.
Valid from 1. June 2021.**

a) Insert one way inbound radio reporting points with VHF channel 18:

Chart 26:

(1) 61° 30.55' N, 04° 32.92' E (heading 068°)

Charts 26, 27:

(2) 61° 33.37' N, 05° 01.01' E (heading 342°)

(3) 61° 35.20' N, 05° 09.30' E (heading 333°)

b) Insert legend "Report to Kinn VTS":

Chart 26:

(1) 61° 30.48' N, 04° 33.18' E

Charts 26, 27:

(2) 61° 33.36' N, 05° 01.29' E

(3) 61° 35.10' N, 05° 09.30' E

c) Insert radio reporting line (red dashed line):

Charts 26, 27, 28:

(1) 61° 39.07' N, 04° 33.99' E

(2) 61° 38.00' N, 04° 33.85' E chart border 28

(3) 61° 28.00' N, 04° 32.60' E

(4) 61° 32.57' N, 04° 56.50' E chart border 27

(5) 61° 33.11' N, 04° 59.39' E

(6) 61° 33.71' N, 05° 03.23' E

(7) 61° 35.48' N, 05° 10.45' E

(8) 61° 35.62' N, 05° 11.00' E chart border 26

(9) 61° 36.50' N, 05° 14.55' E

Charts: 26, 27, 28.

Kart/Chart(s): 28, 29, 490

64691. * Sogn og Fjordane. Ulvesundet. Nordfjord. Kinn sjøtrafikkteneste (VTS) etablert. Meldegrenser og meldepunkt etablert.

Se også Efs 10/64677/21 og Efs 10/64688/21 for komplett område.

Gyldig fra **1. Juni 2021**.

a) **Påfør** enveis inngående meldepunkter for trafikk kontroll med kanal **18**:

Kart 29, 490:

(1) 61° 58.375' N, 05° 09.045' E (retning 173.5°)

Kart 29, 28:

(2) 61° 54.23' N, 05° 20.62' E (retning 238.5°)

b) **Påfør** tegnforklaring "**Report to Kinn VTS**":

Kart 29, 490:

(1) 61° 58.438' N, 05° 09.040' E

Kart 29, 28

(2) 61° 54.31' N, 05° 20.73' E

c) **Påfør** meldegrense (rød stiplet linje):

Kart 29, 490:

(1) 61° 58.353' N, 05° 08.646' E

(2) 61° 58.398' N, 05° 09.463' E

og

Kart 29, 28:

(1) 61° 54.69' N, 05° 20.01' E

(2) 61° 54.00' N, 05° 20.91' E kartgrense 29

(3) 61° 53.70' N, 05° 21.30' E

Kart: 28, 29, 490. (Kystverket, 14. mai 2021). (KildeID 82470).

*** Sogn og Fjordane. Ulvesundet. Nordfjord. Kinn Vessel Traffic Service (VTS) established. Radio reporting lines and radio reporting points established.**

See also Efs 10/64677/21 and Efs 10/64688/21 for complete area.

Valid from **1. June 2021**.

a) **Insert** one way inbound radio reporting points with VHF channel **18**:

Charts 29, 490:

(1) 61° 58.375' N, 05° 09.045' E (heading 173.5°)

Charts 29, 28:

(2) 61° 54.23' N, 05° 20.62' E (heading 238.5°)

b) **Insert** legend "**Report to Kinn VTS**":

Charts 29, 490:

(1) 61° 58.438' N, 05° 09.040' E

Chart 29, 28:

(2) 61° 54.31' N, 05° 20.73' E

c) **Insert** radio reporting lines (red dashed line):

Charts 29, 490:

(1) 61° 58.353' N, 05° 08.646' E

(2) 61° 58.398' N, 05° 09.463' E

and

Charts 29, 28:

(1) 61° 54.69' N, 05° 20.01' E

(2) 61° 54.00' N, 05° 20.91' E chart border 29

(3) 61° 53.70' N, 05° 21.30' E

Charts: 28, 29, 490.

Kart/Chart(s): 30, 31

64729. * Møre og Romsdal. Sulafjorden. Spesiallysbøye. Ny posisjon.

Flytt gule kuleformet lysbøye (Iso Y 2s) fra (1) til (2):

(1) 62° 25.41' N, 06° 01.93' E

(2) 62° 25.35' N, 06° 01.01' E

Kart: 30, 31. (Fugro Norway AS, 19. mai 2021). (KildeID 82496).

*** Møre og Romsdal. Sulafjorden. Special purpose light buoy. New position.**

Move yellow spherical light buoy (Iso Y 2s) from (1) to (2):

(1) 62° 25.41' N, 06° 01.93' E

(2) 62° 25.35' N, 06° 01.01' E

Charts: 30, 31.

Kart/Chart(s): 38, 43

64770. * Sør-Trøndelag. Tarvafjorden. Tørrskjæret lykt. Omskjerming.

Endre uthevede sektorer:

63° 45.69' N, 09° 27.49' E

(1) W 012.5° - 023.0°

(2) R 023.0° - **038.5°**

(3) **G 038.5° - 049.0°**

(4) W 049.0° - 082.0°

(5) **R 082.0° - 084.5°**

(6) G **084.5° - 087.0°**

(7) W **087.0° - 093.0°**

(8) R 093.0° - 129.5°

(9) G **129.5° - 163.0°**

(10) W 163.0° - 168.0°

(11) R 168.0° - 202.0°

(12) G 202.0° - 214.5°

(13) W 214.5° - 224.0°

(14) R 224.0° - **256.5°**

(15) **G 256.5° - 279.0°**

(16) W **279.0° - 313.5°**

(17) **R 313.5° - 008.0°**

(18) G **008.0° - 012.5°**

Kart: 38, 43. Fyrnr. 473900. (Kystverket MN, 26. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Sør-Trøndelag. Tarvafjorden. Tørrskjæret light.**

Amend highlighted sectors:

63° 45.69' N, 09° 27.49' E

- (1) W 012.5° - 023.0°
- (2) R 023.0° - **038.5°**
- (3) **G 038.5° - 049.0°**
- (4) W 049.0° - 082.0°
- (5) **R 082.0° - 084.5°**
- (6) **G 084.5° - 087.0°**
- (7) W **087.0° - 093.0°**
- (8) R 093.0° - 129.5°
- (9) **G 129.5° - 163.0°**
- (10) W 163.0° - 168.0°
- (11) R 168.0° - 202.0°
- (12) G 202.0° - 214.5°
- (13) W 214.5° - 224.0°
- (14) R 224.0° - **256.5°**
- (15) **G 256.5° - 279.0°**
- (16) W **279.0° - 313.5°**
- (17) **R 313.5° - 008.0°**
- (18) **G 008.0° - 012.5°**

Charts: 38, 43. Light No. 473900.

Kart/Chart(s): 43

64774. * Sør-Trøndelag. Tarvafjorden. Bjugn fjorden. Bjugnskjæret lykt. Omskjerming.

Se tidligere Efs (P) 08/64513/21.

Endre uthevede sektorer:

63° 45.58' N, 09° 33.06' E

- (1) **R 269.5° - 287.0°**
- (2) **G 287.0° - 312.0°**
- (3) W **312.0° - 013.5°**
- (4) **R 013.5° - 053.0°**
- (5) **G 053.0° - 055.0°**
- (6) W 055.0° - 086.5°
- (7) R 086.5° - **177.0°**
- (8) **G 177.0° - 185.5°**
- (9) W 185.5° - 189.0°
- (10) **R 189.0° - 194.0°**

Kart: 43. Fyrnr. 473700. (Kystverket MN, 26. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Sør-Trøndelag. Tarvafjorden. Bjugn fjorden. Bjugnskjæret light.**

See former Efs (P) 08/64513/21.

Amend highlighted sectors:

63° 45.58' N, 09° 33.06' E

(1) **R 269.5° - 287.0°**

(2) **G 287.0° - 312.0°**

(3) **W 312.0° - 013.5°**

(4) **R 013.5° - 053.0°**

(5) **G 053.0° - 055.0°**

(6) **W 055.0° - 086.5°**

(7) **R 086.5° - 177.0°**

(8) **G 177.0° - 185.5°**

(9) **W 185.5° - 189.0°**

(10) **R 189.0° - 194.0°**

Chart: 43. Light No. 473700.

Kart/Chart(s): 47

64768. * Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Jernstang etablert.

Påfør jernstang:

64° 40.60' N, 11° 10.99' E

Kart: 47. (Kystverket MN, 26. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Iron pole.**

Insert iron pole:

64° 40.60' N, 11° 10.99' E

Chart: 47.

64771. * Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Jernstang etablert.

Påfør jernstang:

64° 40.63' N, 11° 10.90' E

Kart: 47. (Kystverket MN, 26. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Iron pole.**

Insert iron pole:

64° 40.63' N, 11° 10.90' E

Chart: 47.

64772. * Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Jernstang etablert.

Påfør jernstang:

64° 40.72' N, 11° 11.05' E

Kart: 47. (Kystverket MN, 26. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Nord-Trøndelag. Brakstadsundet. Folda. Iron pole.**

Insert iron pole:

64° 40.72' N, 11° 11.05' E

Chart: 47.

64773. * Nord-Trøndelag. Jøa N. Folda. Jernstang etablert.

Påfør jernstang:

64° 40.85' N, 11° 11.12' E

Kart: 47. (Kystverket MN, 26. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Nord-Trøndelag. Jøa N. Folda. Iron pole.**

Insert iron pole:

64° 40.85' N, 11° 11.12' E

Chart: 47.

Kart/Chart(s): 62

64741. * Nord-Helgeland. Lurøya. Lurøysund. Litlbukholmen Ø. Jernstang etablert.

Påfør jernstang:

66° 26.34' N, 12° 55.02' E

Kart: 62. (Kystverket N, 21. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Nord-Helgeland. Lurøya. Lurøysund. Litlbukholmen E. Iron pole.**

Insert iron pole:

66° 26.34' N, 12° 55.02' E

Chart: 62.

Kart/Chart(s): 78

64709. * Vesterålen. Gavlfjorden. Alsvåg. Lanterne etablert. Lanterne utgår.

a) **Påfør** Alsvåg Ytre lanterne, **Iso R 4s**:

68° 54.13' N, 15° 17.87' E

b) **Slett** Alsvåg Ytre lanterne (Q W):

68° 54.12' N, 15° 17.88' E

Kart: 78. Fyrnr. 818902, 818900. (Kystverket N, 18. mai 2021). (KildeID 70000).

*** Vesterålen. Gavlfjorden. Alsvåg. Lights.**

a) **Insert** Alsvåg Ytre light, **Iso R 4s**:

68° 54.13' N, 15° 17.87' E

b) **Delete** Alsvåg Ytre light (Q W):

68° 54.12' N, 15° 17.88' E

Chart: 78. Light No. 818902, 818900.

**MIDLERTIDIGE (T) OG FORELØPIGE (P) MELDINGER I
NORSKE FARVANN**
(Temporary (T) and Preliminary (P) notices in Norwegian Waters)

Kart/Chart(s): 40

64738. * (T) Møre og Romsdal. Smøla V. Skomsøyvågen. Brattværet Jernstenger havarert.

Slett tidligere Efs (T) 17/29554/10.

Type: Jernstenger

Posisjoner:

(1) 63° 23.21' N, 07° 47.37' E

(2) 63° 27.84' N, 07° 47.28' E

Status: Havarert

Periode: På ubestemt tid.

Kart: 40. (Kystverket MN, 21. mai 2021). (KildeID 79000).

*** (T) Møre og Romsdal. Smøla W. Skomsøyvågen. Brattværet. Iron poles.**

Delete former Efs (T) 17/29554/10.

Type: Iron poles

Positions:

(1) 63° 23.21' N, 07° 47.37' E

(2) 63° 27.84' N, 07° 47.28' E

Status: Damaged

Period: Indefinitely.

Chart: 40.

Kart/Chart(s): 48

64776. * (P) Nord-Trøndelag. Folda. Stasøya V. Havbruk.

Aktivitet: Etablering av oppdrettsanlegg.

Periode: 27. mai - 31. juli 2021

Posisjon: 64° 48.05' N, 11° 37.84' E

Merk: Hold god avstand til arbeidsstedet. Arbeidet pågår kun i dagslys mellom 05.00 - 17.00 UTC.

Kart: 48. (Emilsen Fisk AS, 26. mai 2021). (KildeID 79000).

*** (P) Nord-Trøndelag. Folda. Stasøya W. Marine farm.**

Activity: Marine farm installation.

Period: 27 May - 31 July 2021

Position: 64° 48.05' N, 11° 37.84' E

Note: *Keep safe distance to the work site. Work activity in daylight between 05:00 - 17:00 UTC.*

Chart: 48.

**MIDLERTIDIGE (T) OG FORELØPIGE (P) MELDINGER I
HAVOMRÅDENE**
(Temporary (T) and Preliminary (P) notices in Sea Areas)

Kart/Chart(s): 307

64748. * (T) Nordsjøen. Frigg-feltet Ø. Midlertidig forlatt brønn.

Type: Midlertidig forlatt brønnhode.

Lokasjon: 25/2-22-S Liatårnet

Posisjon: 59° 52.82' N, 02° 27.91' E

Trålbeskyttelse: YES

Periode: Planlagt fjernet 1. september 2021.

Kart: 307. (AkerBP ASA, 25. mai 2021). (KildeID 79000).

**** (T) North Sea. Frigg field E. Temporary abandoned well.***

Type: Temporary abandoned wellhead.

Location: 25/2-22-S Liatårnet

Position: 59° 52.82' N, 02° 27.91' E

Trawl cap: YES

Period: Scheduled removal 1 September 2021.

Chart: 307.

Kart/Chart(s): 505, 507, 523

64690. * (T) Svalbard. Billefjorden. Adolfbukta. Undervanns ODAS.

Type: Miljøovervåking. Turbiditetsmåler med sensor under overflaten:

78° 39.33' N, 16° 42.18' E **15m**

Overflatemerking: NEI

Periode: Til 1. mai 2022

Kart: 505, 507, 523. (Norwegian Polar Institute, 14. mai 2021). (KildeID 79000).

**** (T) Svalbard. Billefjorden. Adolfbukta. Subsurface ODAS.***

Type: Environmental monitoring. Turbidity meter with sensor beneath the surface:

78° 39.33' N, 16° 42.18' E **15m**

Surface marking: NO

Period: Until 1 May 2022

Charts: 505, 507, 523.

SKYTEØVELSER (Gunnery exercises)

*** Norsk kontinentalsokkel. Hordaland. Slåtterøy. Stolmen. V av Marstein. Marine skyteøvingar. Fareområde stadig aktive.**

Skyting mot luft- og sjømål kan til ei kvar tid finne stad i følgjande skytefelt:

END205 Marstein Nord	END206 Stolmen
60° 08.0' N, 04° 00.0' E	60° 08.0' N, 04° 52.0' E
60° 08.0' N, 04° 52.0' E	60° 03.0' N, 05° 02.0' E
59° 55.0' N, 04° 52.0' E	59° 55.0' N, 05° 04.0' E
59° 55.0' N, 04° 00.0' E	59° 55.0' N, 04° 52.0' E
END207 Marstein Sør	END208 Slåtterøy
59° 55.0' N, 04° 00.0' E	59° 55.0' N, 04° 52.0' E
59° 55.0' N, 04° 52.0' E	59° 55.0' N, 05° 04.0' E
59° 38.0' N, 04° 52.0' E	59° 45.0' N, 05° 04.0' E
59° 38.0' N, 04° 00.0' E	59° 38.0' N, 04° 52.0' E

Alle fartøy bør vere merksame på kva fare det kan medføre å segle gjennom dei nemnde fareområda.

Kart: 19, 21, 307.

*** Norwegian continental shelf. Hordaland. Slåtterøy. Stolmen. W of Marstein. Gunnery exercises. Danger areas - continuously active.**

Gunnery exercises against air- and sea targets may at any time be carried out within the following areas:

END205 Marstein North	END206 Stolmen
60° 08.0' N, 04° 00.0' E	60° 08.0' N, 04° 52.0' E
60° 08.0' N, 04° 52.0' E	60° 03.0' N, 05° 02.0' E
59° 55.0' N, 04° 52.0' E	59° 55.0' N, 05° 04.0' E
59° 55.0' N, 04° 00.0' E	59° 55.0' N, 04° 52.0' E
END207 Marstein South	END208 Slåtterøy
59° 55.0' N, 04° 00.0' E	59° 55.0' N, 04° 52.0' E
59° 55.0' N, 04° 52.0' E	59° 55.0' N, 05° 04.0' E
59° 38.0' N, 04° 52.0' E	59° 45.0' N, 05° 04.0' E
59° 38.0' N, 04° 00.0' E	59° 38.0' N, 04° 52.0' E

Seagoing traffic should be aware of the danger areas.

Charts: 19, 21, 307.

*** Norskehavet (Norwegian Sea). Vesterålen - Sør-Troms. Andøya. Operasjoner. Fareområder (Launch operations. Danger areas).**

Andøya Space varsler om operasjoner i perioden **31. mai - 3. juni 2021 16:00 - 22:00 UTC (kl. 18:00 - 00:00 lokal tid)**. Maritim trafikk bes være oppmerksomme på følgende fareområder:

(Andøya Space will conduct launch operations / Naval exercise in the period from the 31 May - 3 June 2021 16:00-22:00 UTC (kl. 18:00 - 00:00 local time). Maritime traffic is requested to be aware of the following danger areas):

«DA1»

- (1) 69° 13.00' N, 13° 57.00' E
- (2) 69° 55.00' N, 10° 18.00' E
- (3) 71° 13.00' N, 14° 47.00' E
- (4) 70° 10.00' N, 16° 36.00' E
- (5) 69° 40.00' N, 16° 11.00' E
- (6) 69° 22.00' N, 15° 24.00' E
- (7) 69° 13.00' N, 13° 57.00' E

Kart (Charts): 81, 303, 311, 312.

«DA2»

- (1) 69° 13.17' N, 16° 38.50' E
- (2) 69° 14.25' N, 16° 49.34' E
- (3) 69° 21.21' N, 16° 48.76' E
- (4) 69° 32.62' N, 16° 55.03' E
- (5) 69° 41.05' N, 15° 48.74' E
- (6) 69° 26.00' N, 14° 58.97' E
- (7) 69° 21.38' N, 15° 28.07' E
- (8) 69° 27.65' N, 15° 48.87' E
- (9) 69° 24.27' N, 16° 16.52' E
- (10) 69° 13.17' N, 16° 16.52' E
- (11) 69° 13.17' N, 16° 38.50' E

Kart (Charts): 81, 82, 85, 303, 311, 312.

«DA3»

- (1) 69° 07.01' N, 15° 35.73' E
- (2) 69° 08.29' N, 15° 17.85' E
- (3) 69° 30.84' N, 15° 02.09' E
- (4) 69° 32.26' N, 15° 11.63' E
- (5) 69° 12.77' N, 15° 47.26' E
- (6) 69° 07.30' N, 15° 37.61' E
- (7) 69° 07.01' N, 15° 35.73' E

Kart (Charts): 78, 81, 303, 311, 312.

Merk: Det er forbundet med fare å oppholde seg i de varslede fareområdene, og Maritim trafikk bes i overnevnte tidsrom om å unngå disse, eventuelt kontakte Andøya Space for koordinering. Operasjonssenteret kan nås på:

Område «DA1» og «DA2»: Telefon +47 76 14 45 82 og maritim VHF kanal 16/14 (Kallesignal «Range Safety»)

Område «DA3»: Telefon +47 90 56 54 30 maritim VHF kanal 16/14 (Kallesignal «Sector Safety»)

(Note: *It is connected with danger to be inside the notified hazard areas during this period, and Maritime traffic is requested to be aware and avoid these hazard areas. For coordination, Andøya Space Operations Center can be reached on:*

Hazard areas "DA1" and "DA2": Telephone 0047 76 14 45 82 or Maritime VHF Ch 14/16 (Call sign "Range Safety")

Hazard area "DA3": Telephone +47 90565430 or Maritime VHF Ch 14/16 (Call sign "Sector

Safety”).

Kart (*Charts*): 78, 81, 82, 85, 303, 311, 312. (Andøya Space, 12. mai 2021).

ADVARSLER (Warnings)

* DGPS-stasjoner ute av drift (DGPS stations out of operation).

Kystverket melder at følgende DGPS-stasjoner er ute av drift på ubestemt tid:
(The Norwegian Coastal Administration reports the following DGPS stations are inoperative indefinitely):

Færder	59° 01.58' N, 10° 31.63' E
Svinøy	62° 19.66' N, 05° 16.05' E
Utvær	61° 02.09' N, 4° 30.73' E

(Kystverket MN, april 2021).

* Norsk kontinentalsokkel. Prelegging av anker (Norwegian continental shelf. Pre-laying of anchors).

Senterposisjon (Center position)	Utstrekning (Radius)	Periode (Period)
Liatårnet 59° 52.82' N 02° 27.91' E	1200m	Until arrival "Deepsea Nordkapp" mid July 2021

Merk: Ankerne blir installert på havbunn i forkant av ankomst av flyttbare rigger. Utstyret blir etter installasjon lagt ned på bunn, og blir vanligvis ikke markert på overflaten.

(**Remark:** Anchors are installed on the seabed in preparation to the arrival of a mobile rig. After installation, anchors are left on the seabed and are usually not marked on the surface).

* Inspeksjon av rørledning, kabel og trasé (Pipeline, cable and route survey).

Inspeksjon av rørledning, kabel og trasé ved bruk undervannsfarkost vil bli utført som angitt nedenfor:

(Pipeline, cable and survey utilizing underwater vehicle will be conducted as described below):

Skip og inspeksjonstype (Vessel and type of survey):	Område for inspeksjon (Survey area):	Tids periode (Duration):	Kart (Charts):
MV "Elektron" Inspeksjonen vil bli utført om bord på MV Elektron ved hjelp av en undervanns Hybrid-AUV. (The work will be undertaken on board MV Elektron using a subsea Hybrid Autonomous Underwater Vehicle (HAUV))	Ofotfjorden: (1) 68° 23.50' N, 15° 58.32 E (2) 68° 23.17' N, 15° 57.73 E (3) 68° 20.90' N, 16. 03.80 E (4) 68° 21.25' N, 16° 04.79 E Rombaken (1) 68° 27.95' N, 17° 29.38 E	5 June - 5 July 2021	69,141,142

FORSKJELLIGE MEDDELELSER (Miscellaneous)

* Midlertidige (T) og foreløpige (P) meldinger i norske sjøkart som utgår (*Temporary (T) and preliminary (P) notices withdrawn*).

Meldingsnummer (Notice Number):	Overskrift (Title):	Merknader (Remarks):
17/29554/10	* (T) Møre og Romsdal. Smøla V. Jernstenger havarert. * (T) <i>Møre og Romsdal. Smøla W. Iron poles damaged.</i>	Se (See) Efs T 10/64738/21
16/44821/12	* (T) Vesterålen. Sløverfjorden. Brettvikholmen. Feil på sjømerke * (T) <i>Vesterålen. Sløverfjorden. Brettvikholmen. Beacon</i>	Operativ (Operative)
12/47897/13	* (T) Vesterålen. Malnesfjorden. Jennskardbotnen. Lanterne havarert. * (T) <i>Vesterålen. Malnesfjorden. Jennskardbotnen. Light.</i>	Operativ (Operative)
04/56863/17	* (T) Sør-Helgeland. Vega V. Bremstein fyr slukket. * (T) <i>Sør-Helgeland. Vega W. Bremstein lighthouse unlit.</i>	Operativ (Operative)
06/57012/17	* (T) Lofoten. Høla. Kjeøya. Lanterne midlertidig slukket. * (T) <i>Lofoten. Høla. Kjeøya. Light.</i>	Operativ (Operative)
17/59281/18	* (T) Grønlandshavet. Spitsbergen W. Undervanns ODAS. Oppdatert liste. (<i>Subsurface ODAS. Updated list</i>).	Erstattes med permanente objekter (<i>Replaced by permanent objects</i>)
22/60865/19	* (P) Vest-Agder. Farsund. Svartskjergrunnen. Utdypning. Ny informasjon. * (P) <i>Vest-Agder. Farsund. Svartskjergrunnen. Deepening. New information.</i>	Utført (Completed)
11/61637/20	* (P) Vest-Agder. Kristiansand. Østergapet. Endringer på navigasjonsinnretninger (<i>Alterations to navigational installations</i>)	Utført (Completed)
13/61920/20	* (P) Sogn og Fjordane. Ytre Sognefjorden. Sula. Endringer på navigasjonsinnretninger (<i>Alterations to navigational installations</i>).	Utført (Completed)
18/62653/20	* (T) Hordaland. Salhusfjorden. Nordhordalandsbrua N. Flatøy. Vedlikeholdsarbeid. Endret seilløp for småbåter. * (T) <i>Hordaland. Salhusfjorden. Norhordalandsbrua N. Flatøy. Maintenance work. New passage for small crafts.</i>	Utført (Completed)
08/64407/21	* (T) Rogaland. Stavanger. Byfjorden. Harestadvika. Midlertidig merking. * (T) <i>Rogaland. Stavanger. Byfjorden. Harestadvika. Temporary marking.</i>	Utført (Completed)

*** Endringer på aktive midlertidige (T) og foreløpige (P) meldinger i norske sjøkart (*Changes to active temporary (T) and preliminary (P) notices*).**

Endringene vil bli rettet og publisert i pdf-utgaven av "Midlertidige (T) og foreløpige (P) meldinger" på www.kartverket.no/efs.
(*The changes will be updated and published in the pdf-edition of "Temporary (T) and preliminary (P) notices" at www.kartverket.no/efs.*)

Meldingsnummer (Notice Number):	Overskrift (Title):	Endring (Change):
13/61895/20	* (P) Norskehavet. Skarv-feltet. Ærfugl-utbyggingen. Marine installasjonsaktiviteter. * (P) Norwegian Sea. Skarv field. Ærfugl development. Marine installation activities.	Ny periode: Til 31. desember 2021 (<i>New period: Until 31 December 2021</i>)
15/62205/20	* (T) Sogn og Fjordane. Måløy. Måløystraumen. Endringer i seilingsmønster ved Måløybrua. * (T) Sogn og Fjordane. Måløy. Måløystraumen. Changes in navigation by the Måløy bridge.	Ny periode: Til 21. juni 2021. Arbeid på vestre løp vil pågå fra 21. juni til 30. november 2021. (<i>New period: Until 21 June 2021. Work on the western fairway will take place from 21 June to 30 November 2021.</i>)

*** Oppstart av en ny sjøtrafikksentraltjeneste på strekningen fra Florø til Måløy.**

Fra **1. juni 2021** vil Kystverket starte en ny sjøtrafikksentraltjeneste på strekningen fra Florø til Måløy. Det nye tjenesteområdet dekker primært indre led, men strekker seg ut til grunnlinjen fra Kråkenes i nord og sørover langs grunnlinjen til sørvest av øya Kinn (se figur i vedlegg 1 i PDF-versjonen av Etterretninger for sjøfarende (Efs) nr. 09/2021).

Den nye tjenesten vil operere på VHF arbeidskanal 18, ha radiokallesignal «Kinn VTS» og kan kontaktes på telefon +47 70 23 11 23.

Nærmere informasjon om den nye tjenesten finnes på:
<https://www.kystverket.no/kinnvts/>.

Det vil samtidig bli innført regulering av fartøyspasseringer i Skatestraumen, Måløysundet, innseilingen til Nordgulen og farvannet øst for Nordre Nærøya. Nærmere informasjon vil bli tilgjengelig på Kystverket.no.
(Kystverket, Navigasjonsteknologi og maritime tjenester, 10. mai 2021).

*** *Establishment of a new Vessel Traffic Service covering the fairway from Florø to Måløy.***

With effect from 1 June 2021 the Norwegian Coastal Administration will establish a new Vessel Traffic Service covering the fairway from Florø to Måløy. The new VTS area primarily covers the inner fairways, but extends out to the Norwegian baseline from Kråkenes in the north and southwards along the baseline to southwest of the island Kinn (see figure in enclosure No. 1 in the PDF version of Etterretninger for sjøfarende (Efs) No. 09/2021).

VHF communications will be maintained on VHF working channel 18 using radio call

sign "Kinn VTS". The new service can be contacted by phone +47 70 23 11 23.

Further information regarding the new service is available at:

<https://www.kystverket.no/kinnvts/>

New regulations regarding ban on passing will simultaneously be established in Skatestraumen, Måløysundet, the approach to Nordgulen and the fairway east of Nordre Nærøya. Further information regarding the new regulations will become available at [Kystverket.no/en](https://www.kystverket.no/en).

*** Nye forskrifter om fartsgrenser på sjøen - Sola og Stavanger kommuner, Rogaland.**

En ny forskrift om fartsgrenser på sjøen i Sola og Stavanger kommuner som gjelder for næringsfartøy og fritidsfartøy trer i kraft **1. juni 2021**. Den nye forskriften medfører ingen endringer i sjøkartene, og den kan leses i sin helhet på lovdata.no:

[Forskrift om fartsgrenser på sjøen – Sola og Stavanger kommuner - Lovdata](#)

Denne gjelder ved siden av kommunal forskrift for området fastsatt etter havne- og farvannsloven § 8 som omfatter regulering av ferdsel med fritidsfartøy i kommunenes sjøområde:

[Forskrift om regulering av ferdsel med fritidsfartøy i kommunens sjøområde - Stavanger, Sola og Randaberg kommuner - Lovdata](#)

*** New regulations on speed limits at sea - Sola and Stavanger municipalities, Rogaland.**

A new regulation on speed limits at sea in Sola and Stavanger municipalities that applies to commercial vessels and recreational crafts enters into force on **1 June 2021**. The new regulation does not entail any changes to the charts, and it can be read in its entirety on lovdata.no:

<https://lovdata.no/dokument/LF/forskrift/2021-05-18-1528?q=fart%20stavanger>

This applies in addition to municipal regulations for the area laid down in accordance with the Ports and Waters Act § 8, which includes regulation of traffic with recreational crafts in the municipalities' sea area:

<https://lovdata.no/dokument/LF/forskrift/2021-04-21-1373>

*** Endringer i rutetiltakene i norsk økonomisk sone fra 1. juni 2021.**

Fra **1. juni 2021** endres rutetiltakene i norsk økonomisk sone. Fra dette tidspunktet vil alle trafikkseparasjonssystemene langs norske kysten gjelde for følgende fartøy:

- a) oljetankfartøy som definert i MARPOL 73/78, vedlegg I
- b) kjemikalietankfartøy som transporterer skadelige flytende stoffer i bulk når stoffene er vurdert eller foreløpig vurdert som Kategori X eller Y i henhold til MARPOL 73/78, vedlegg II,
- c) fartøy som fører radioaktive stoffer som definert i den internasjonale koden for sikker transport av bestrålt nukleært brensel, plutonium og sterkt radioaktivt avfall i beholdere (INF-koden)
- d) atomdrevne fartøy, og
- e) fartøy på 5 000 bruttotonn og mer

I tillegg etableres det to nye trafikkseparasjonssystemer, «Off Halten» og «Off Træna», med tilhørende anbefalte ruter. Endringene fremkommer i COLREG.2/Circ.75.

For mer informasjon: <https://www.kystverket.no/Maritime-tjenester/Sjotrafikkovervaking/trafikkseparasjon/>.

*** Amendments to the traffic separations schemes and associated measures off the coast of Norway from 1. June 2021.**

From 1 June 2021 the routing schemes in the Norwegian economic zone will be amended. From this point on, all traffic separation systems along the Norwegian coast will apply to the following vessels:

- a) Tankers as defined in Annex I of the International Convention for the Prevention of Pollution from Ships, 1973, as modified by the Protocol of 1978 (MARPOL 73/78);*
- b) Chemical tankers carrying noxious liquid substances in bulk assessed or provisionally assessed as Category X or Y in Annex II to MARPOL 73/78;*
- c) Ships carrying radioactive substances as defined in the International Code for the Safe Carriage of Packaged Irradiated Nuclear Fuel, Plutonium and High-Level Radioactive Wastes on board Ships (INF Code);*
- d) Nuclear-powered ships; and*
- e) Ships of 5,000 gross tonnage and upwards*

In addition two new traffic separation schemes are established; «Off Halten» and «Off Træna», with associated recommended routes. The amendments appears in COLREG.2/ Circ.75.

For more information please visit:

<https://www.kystverket.no/en/News/a-new-proposal-for-revised-maritime-traffic-regulations/>.

*** Generell informasjon til Etterretninger for sjøfarende**

Håndboka "Generell informasjon til Etterretninger for sjøfarende" er tilgjengelig for nedlasting i pdf-format på <https://www.kartverket.no/til-sjos/efs/vedlegg-til-efs>. Håndboka oppdateres kontinuerlig ved behov. Det er derfor viktig at sjøfarende jevnlig leser håndboka. (Kartverket sjødivisjonen, 13. januar 2021).

*** *Miscellaneous Notices to Mariners.***

The handbook "Miscellaneous Notices to Mariners" is available for download in pdf format at <https://www.kartverket.no/en/at-sea/efs/miscellaneous-notices-to-mariners>. The handbook is continuously updated as needed. It is therefore important that seafarers read the handbook regularly.

*** Innmelding av rettelser til Efs, Rett i sjøkartet.**

Rettelser og endringer i norske sjøkart kan meldes i [Rett i sjøkartet](#), eller på e-post. Dette gjelder eksempelvis etablering og endring av installasjoner i sjø.

Rett i sjøkartet

Tjenesten gjør det enkelt å melde fra om observasjoner, feil og mangler i sjøkartene. Klikk i kartet og registrer din sak. Opprett en bruker, og få status og tilbakemelding på behandling.

E-post

Nautisk informasjon og data for oppdatering i sjøkart kan inntil videre også sendes på e-post til efs@kartverket.no som før. Slik informasjon omfatter både løpende meldinger, det vil si foreløpige (T) og midlertidige (P) meldinger, samt etableringer, endringer og nedleggelser av permanent varighet. Les mer på: <https://www.kartverket.no/til-sjos/efs/innmelding-av-rettelser-til-efs> (Kartverket sjødivisjonen, 8. januar 2021).

*** *Submitting corrections to Efs, Rett i sjøkartet.***

Corrections and changes in Norwegian nautical charts should be reported to the [Rett i sjøkartet](#), or by e-mail. This applies, for example, to the establishment and modification of installations at sea.

Rett i sjøkartet

The Norwegian Mapping Authority launched the registration service in February 2020 (only in Norwegian). The service makes it easy to report observations, errors and omissions in the charts. Click on the map and register your case. Create a user and get status and feedback on processing.

E-mail

Nautical information and data for updating in sea charts can, for the time being, also be sent by e-mail to efs@kartverket.no as before. Such information includes both provisional temporary (T) and temporary preliminary (P) notices, as well as all amendments of a more permanent nature. Read more at: <https://www.kartverket.no/en/at-sea/efs/contribution-of-nautical-information>

*** Koronaviruset og sjøtrafikken.**

Koronapandemien påvirker for øyeblikket samfunnet i stor grad. For informasjon om hvordan dette påvirker skipstrafikken og havnene, se Kystverkets nettsider:

<https://www.kystverket.no/Nyheter/2020/mars/koronaviruset-og-sjotrafikken/>

*** The Corona virus and seagoing traffic.**

The corona (Covid 19) pandemic is currently affecting society to a great extent. For information about how this is affecting seagoing traffic and ports, see The Norwegian Coastal Administration's websites:

<https://www.kystverket.no/en/News/the-coronavirus-and-seagoing-traffic/>

*** AKTSOMHETSVARSEL ANGÅENDE FYRLYKTER LANGS HELE NORSKEKYSTEN. KART OG OPPDATERING.**

I perioden **2019–2025** skal Kystverket legge om sektorene på ca. 1900 fyrlykter, såkalte sektorlykter. Lyktene skal over på standarden som er definert av den internasjonale maritime organisasjonen IALA (International Association of Lighthouse Authorities). Det er svært viktig at Efs-meldinger leses nøye og at sjøkart til enhver tid er oppdatert, samt at man retter seg etter instruksjoner fra VTS og losens anvisninger. For mer informasjon om overgang til IALA-standard og kontaktpunkter i Kystverket, vennligst se:

<http://www.kystverket.no/Maritim-infrastruktur/iala-standard/>

Print on demand (POD)

Norske sjøkart oppdateres kontinuerlig og kan plottes på bestilling gjennom Print on Demand-tjenesten. Med et Print on Demand-kart (POD-kart) får du et sjøkart oppdatert til dags dato med alle sikkerhetskritiske oppdateringer og rettelser som har vært publisert i Etterretninger for sjøfarende (Efs). Etter kjøp må brukeren selv holde kartet oppdatert ved hjelp av Efs. POD-kart kan kjøpes via autoriserte forhandlere. Se oversikt over POD-forhandlere på kartverket.no: <http://kartverket.no/Bestille/Bestille-kart/>. POD-kartene tilfredsstiller krav fra International Maritime Organization (IMO)/SOLAS-krav, forutsatt at sjøkartet holdes oppdatert ved hjelp av Efs. Offisielle sjøkart kan kun kjøpes som POD-kart.

*** ATTENTION RELATED TO SECTOR LIGHTS FOR NAVIGATION ALONG THE NORWEGIAN COAST. CHARTS AND UPDATE.**

In the period 2019 - 2025, the Norwegian Coastal Administration will be reorganizing the sectors of around 1900 sector lights in compliance with the standard defined by IALA (International Association of Lighthouse Authorities).

It is of great importance to study the Notice to Mariners carefully, and that all navigational charts are updated. When a pilot is onboard or the ship is passing through a VTS area, it is important to follow their instructions. For more information and points of contacts in the Norwegian Coastal Administration, please see:

https://kystverket.no/en/EN_Maritime-Services/iala-standard//

Print on Demand (POD)

The Norwegian Mapping Authority's nautical charts are available as Print on Demand charts (POD). POD charts refer to updated charts printed by retailers on request from the

public. Through the Print on Demand service, charts are updated with all safety critical updates up to and including the most recent Notices to Mariners (Efs). After purchase, the user must keep the chart updated using Efs. To buy the official Norwegian nautical charts, contact our POD distributors in Norway and abroad. View the list of suppliers here: <http://www.kartverket.no/en/Bestille/Order-maps-and-nautical-charts/>. The nautical charts are updated with the aid of the Notices to Mariners (Efs), published every 14 days. A POD chart will be in accordance with the requirements of the International Maritime Organization (IMO)/SOLAS. All Norwegian nautical charts are available as POD charts only.